



Municipalité de Hampden  
863, route 257 Nord  
C.P. 1055 La Patrie  
Hampden (Québec) J0B 1Y0  
Tél. : 819 657-4942  
Fax. : 819 657-2974  
muni.hampden@hsf.qc.ca

PROVINCE DE QUÉBEC

MRC DU HAUT SAINT-FRANÇOIS  
MUNICIPALITÉ DU CANTON DE HAMPDEN

Le 2 juillet 2013

**PROCÈS-VERBAL de la séance ordinaire du Conseil municipal de la Municipalité du Canton de Hampden tenue à la salle du Conseil, 863, route 257 nord, Hampden, mardi 2 juillet 2013 et à laquelle sont présents :**

**Messieurs et Mesdames les conseillers (ères) : Pascal, Prévost, Lisa Irving, Maryse Briand, Michel Laplante, Alain Thibault, Guy Poirier**

**Absents :**

**formant quorum sous la présidence de Monsieur le maire Bertrand Prévost.**

**Est aussi présente la directrice générale, secrétaire trésorière / Madame Diane Carrier.**

### **01. OUVERTURE DE LA SÉANCE.**

**Monsieur le maire ouvre la séance à 19 h 30 et il invite les élus à prendre considération de l'ordre du jour proposé.**

### **02. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR**

**2013-07-466 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Irving  
APPUYÉ PAR LA Conseillère Briand  
IL EST RÉSOLU**

**QUE l'ordre du jour soit accepté en laissant les varia ouverts.**

**L'ordre du jour est le suivant :**

- 01. Ouverture de la séance**
- 02. Adoption de l'ordre du jour**
- 03. Adoption du procès-verbal du 3 juin 2013**
- 04. Question du public**
  - 4.1
- 05. Dossiers reportés**
  - 5.1
- 06. Affaires nouvelles**
  - 6.1 Résolution pour signer entente de travail pour l'été avec Monsieur Éric Charland
    - 6.1.1 Résolution pour annuler toutes les soumissions pour gravier 0 ¾ chemin Lucas, faute du temps pluvieux.
    - 6.1.2 Résolution pour autoriser Monsieur Alain Thibault de se rendre à Drummondville pour aller faire l'inspection d'une niveleuse (grader) en prévision de l'achat. Coût 21 500 \$ avant taxes.
    - 6.1.3 Résolution pour autoriser Madame Julie Joyal à recevoir les clés du bureau municipal ainsi que du Pavillon Multifonctionnel pour faire le ménage, pour la période de l'été seulement.
    - 6.1.4 Résolution pour donner le vieil ordinateur
    - 6.1.5 Résolution pour accepter la démission de Monsieur Michel Laplante au poste de conseiller 6 ainsi que comme président du comité des Loisirs de Hampden, pour septembre 2013.
    - 6.1.6 Résolution pour faire l'achat laveuse à pression au coût de 4 462.12 \$ avec taxes
    - 6.1.7 Résolution pour entente avec Scotstown pour augmentation à 7% pour le déneigement 2013-2014
    - 6.1.8 Résolution pour avertir la municipalité de La Patrie que le Canton de Hampden ne dépensera aucune somme d'argent pour des frais juridique pour chemin 4 milles, advenant poursuite de leur part.
    - 6.1.9 Résolution pour creusage de fossé route 257
      - 6.1.10 Résolution pour engager Transport Guillet pour le creusage de fossé route 257.
      - 6.1.11 Résolution pour installations système d'alarme dans garage et pavillon

- 6.1.12 Résolution pour accepter les modifications de salaires pour l'entente d'entraide en incendie avec Scotstown.
- 6.1.13 Résolution pour achat de poteaux pour faire l'installation des affiches Bienvenue, route 257
- 07. Approbation des comptes au montant de 23 083.56 \$**
- 08. Rapport du maire**
- 09. Rapport du chef pompier**
  - 9.1
- 10. Rapport voirie**
  - 10.1
- 11. Compte rendu et projection des différents dossiers sous la responsabilité des conseillers.**
  - 11.1
- 12. Rapport de l'inspecteur**
  - 1 permis de construction et 1 de rénovation.
- 13. Correspondance**
  - 13.1 La correspondance ne nécessitant aucune décision celles-ci a été déposés aux archives.
- 14. Question du public**
  - 14.1
- 15. Varia**
  - 15.1 Résolution pour faire l'achat de botte de caoutchouc pour l'inspecteur, 25 \$ maximum
- 16. Fin de l'assemblée**

### **Adoptée à l'unanimité**

- 03. Adoption du procès-verbal du 3 juin 2013**

**2013-07-467 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Thibault  
 APPUYÉ PAR LE Conseiller Laplante  
 IL EST RÉSOLU**

**D'adopter le procès-verbal du 3 juin 2013**

### **Adoptée à l'unanimité**

- 04. Question du public**  
 Messieurs Camille et Éric Guillette ainsi que Madame Françoise Brière Guillette sont venues à l'assemblée pour discuter du tracé chemin 4 Milles qui disent leur appartient, ils demandent que la municipalité interdise le passage et qu'ils demandent à la Municipalité de La Patrie de faire le tracé comme initialement devait circuler rang Labonne et chemin Petit Québec. La municipalité étudiera les possibilités autres pour le sentier de VTT avec l'accord de la MTQ, soit 257.

Monsieur Normand Laframboise, non résident et payeur de taxes de Hampden est venu demandée des précisions sur le rapport du comptable. La directrice générale ainsi que quelques membres du conseil ont répondues à ses questions.

- 05. Dossiers reportés**
- 06. Affaires nouvelles**
  - 6.1 Résolution pour signer entente de travail pour l'été avec Monsieur Éric Charland**

**2013-07-468 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Briand  
 APPUYÉ DU Conseiller Laplante  
 IL EST RÉSOLU**

**De signer l'entente de travail pour la période estivale (été) tel que discuté avec Monsieur Éric Charland pour l'année 2013.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.1 Résolution pour annuler toutes les soumissions de gravier 0 3/4, faute du temps pluvieux.**

**2013-07-469 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Briand  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Thibault  
IL EST RÉSOLU**

**D'annuler toutes les soumissions (3) soient celles de MBI Transport & Excavation Inc, Construction A. Boisvert Inc., et Transport Guillette & Frères Inc. Pour du gravier 0 3/4 en raison de temps toujours pluvieux. Travaux reportés en 2014.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.2 Résolution pour autoriser Monsieur Alain Thibault de se rendre à Drummondville pour faire l'inspection d'une niveleuse (grader) en prévision d'achat, et faire rapport.**

**2013-07-470 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Prévost  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Poirier  
IL EST RÉSOLU**

**De permettre que Monsieur Alain Thibault se rende à Drummondville pour faire l'inspection et faire rapport.**

**2013-07-470.1 SUR LA PROPOSTION DU Conseiller Prévost  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Poirier  
IL EST RÉSOLU**

**Selon les recommandations positives de Monsieur Alain Thibault, le conseil autorise l'achat niveleuse Champion 730, année 1984 pour la somme totale de 24 719.63 \$ taxes incluses.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.**

**6.1.3 Résolution pour autoriser Madame Julie Joyal à recevoir les clés du bureau municipal ainsi que celle du Pavillon Multifonctionnel.**

**2013-07-471 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Briand  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Laplante  
IL EST RÉSOLU**

**De remettre à Madame Julie Joyal les clés du bureau municipal ainsi que celle du pavillon Multifonctionnel, afin que celle-ci puisse y faire le ménage le soir où en fin de semaine, durant l'été seulement.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.4 Résolution pour donner le vieil ordinateur.**

**2013-07-472 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Briand  
APPUYÉ PAR LA Conseillère Irving  
IL EST RÉSOLU**

**De donner le vieil ordinateur qui n'est plus en fonction, pour fin de récupération.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.5 Résolution pour accepter la démission de Monsieur Michel Laplante au poste de conseiller 6, ainsi que comme président du comité des Loisirs de Hampden pour Septembre 2013.**

**2013-07-473 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Briand  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Prévost  
IL EST RÉSOLU**

**D'accepter la démission de Monsieur Michel Laplante au poste de conseiller au siège numéro 6, ainsi que comme président du comité des Loisirs de Hampden, démission qui devient effective en septembre 2013.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.6 Résolution pour faire l'achat d'une laveuse à pression**

**2013-07-474 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Poirier  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Thibault  
IL EST RÉSOLU**

**De faire l'achat d'une laveuse à pression eau chaude au montant de 4 462.12 \$**

## **Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.**

**6.1.7 Résolution pour entente de 7% avec Scotstown pour le déneigement 2013-2014**

**2013-07-475 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Thibault  
APPUYÉ PAR LA Conseillère Irving  
IL EST RÉSOLU**

**D'envoyer l'entente de renouvellement pour le déneigement 2013-2014 avec une augmentation à 7 % qui comprend la hausse de diésel ainsi que l'achat d'abrasifs.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.8 Résolution pour avertir la Municipalité de La Patrie, que Hampden ne s'engage à ne payer aucun frais juridique contre Camille Guillette**

**2013-07-476 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Thibault  
APPUYÉ PAR LA Conseillère Briand  
IL EST RÉSOLU**

**Que la municipalité du Canton de Hampden ne déboursera aucune somme d'argent pour les frais juridique que la Municipalité de La Patrie s'engage à prendre contre Monsieur Camille Guillette pour la parcelle du chemin 4 milles qui est soi-disant aux propriétaires de terrains, pour faire circuler des VTT.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.9 Résolution pour creusage de fossés route 257 sud et nord sur 2.5 km.**

**2013-07-477 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Thibault  
APPUYÉ PAR LA Conseillère Briand  
IL EST RÉSOLU**

**De faire faire du creusage de fossé sur une distance de 2,5 km de chaque côté de la route 257.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.10 Résolution pour engager Transport Guillette pour creusage de fossés**

**2013-07-478 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Thibault  
APPUYER PAR LA Conseillère Briand  
IL EST RÉSOLU**

**D'engager Transport Guillette pour faire le creusage de fossés sur les 2 côtés de la route 257 pour la somme maximale de 10 000 \$.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.**

**6.1.11 Résolution pour faire l'installation du système d'alarme dans le garage et pavillon**

**2013-07-479 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Irving  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Poirier  
IL EST RÉSOLU**

**De demander à Alarmes CSDR de faire l'installation d'un système d'alarme pour le garage municipal ainsi que pou le Pavillon multifonctionnel pour le montant proposé d'environ 2 500 \$.**

## **Adoptée à l'unanimité**

La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.

**6.1.12 Résolution pour accepter les modifications salariales apporter à l'entente d'entraide en incendie avec la Ville de Scotstown**

**2013-07-480 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Briand  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Poirier  
IL EST RÉSOLU**

**D'accepter les modifications salariales apportées par les deux parties à l'entente d'entraide en incendie avec la Ville de Scotstown.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**6.1.13 Résolution pour faire l'achat de poteaux pour l'installation affiche Bienvenue sur la route 257.**

**2013-07-481 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Laplante  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Thibault  
IL EST RÉSOLU**

**De faire l'achat de poteau de Fabien Gaudreau pour la somme de 500 \$, afin de faire l'installation du panneau Bienvenue sur la route 257, côté sud ainsi que côté nord.**

## **Adoptée à l'unanimité**

La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.

### **07. Approbation des comptes**

**2013-07-482 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Thibault  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Laplante  
IL EST RÉSOLU**

**De payer les comptes du 1<sup>er</sup> au 30 juin 2013  
aux montants de : \$ 23 083.56**

<b>Conseil :</b>	<b>1 666.21 \$</b>
<b>Administration</b>	<b>10 704.99 \$</b>
<b>Sécurité incendie</b>	<b>2 563.97 \$</b>
<b>Voirie :</b>	<b>1 861.46 \$</b>
<b>Hygiène du milieu :</b>	<b>3 676.93 \$</b>
<b>Dons</b>	<b>2 500.00 \$</b>
<b>Loisirs :</b>	<b>110.00 \$</b>
<b>Total :</b>	<b>23 083.56 \$</b>

## **Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser le paiement des comptes.  
Certificat numéro 92**

- 08. Rapport du maire**
- 09. Rapport du directeur sécurité incendie, Monsieur Alain Thibault.**
- 10. Rapport de voirie**
- 11. Compte rendu des comités et projection des différents dossiers sous la responsabilité des conseillers.**
- 12. Rapport de l'inspecteur.**
  - 1 permis de construction et 1 de rénovation.**
- 13. Correspondance**
- 14. Question du public**
  - Aucune personne présente.**
- 15. Varia**
  - 15.1 Résolution pour achat de bottes de caoutchouc**

**2013-07-483 SUR LA PROPOSITION DE LA Conseillère Briand  
APPUYÉ PAR LE Conseiller Thibault  
IL EST RÉSOLU**

**De permettre à l'inspecteur municipal de faire l'achat d'une paire de bottes de caoutchouc pour un montant 25 \$.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**La municipalité dispose de crédits suffisants pour autoriser cette dépense.**

- 16. Fin de l'assemblée**

**2013-07-484 SUR LA PROPOSITION DU Conseiller Thibault  
APPUYÉ PAR LA Conseillère Briand  
IL EST RÉSOLU**

**De lever la séance à 21 h 15.**

## **Adoptée à l'unanimité**

**BERTRAND PRÉVOST, MAIRE**

**DIANE CARRIER, DIR. GEN /SEC TRÉ**